IN THE CLAIMS:

 (Currently Amended) A snorkel device for a submarine, wherein the snorkel device comprises:

an extendible and retractable snorkel tube; [[and]]

an optical <u>observation</u> means connected to [[the]] <u>said</u> snorkel tube, for above-water observation <u>using said snorkel device</u> during <u>snorkeling submarine</u> travel (travel at periscope depth) of the <u>submarine</u>, wherein [[the]] <u>said</u> optical observation means is formed as a compact unit which comprises an optronics unit and a short-travel drive; <u>and</u>

at least one further compact unit is provided which comprises at least one communications means and another short-travel drive, and wherein these compact units of said optical observation means and said communications means are provided on [[the]] said extendible and retractable snorkel tube.

- 2. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 1, wherein [[the]] said compact units are provided on one of an outer side and an inner side of [[the]] said snorkel tube, said snorkel tube being able to be extended and retracted.
- 3. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 2, wherein [[the]] <u>said</u> compact units are provided on [[the]] <u>said</u> out<u>er side</u> of [[the]] <u>said</u> snorkel tube; a common, streamlined casing is arranged around [[the]] <u>said</u> snorkel tube and [[the]] <u>said</u> compact units.

- 4. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 2, wherein[[: the]] said compact units are provided on [[the]] said inner side of [[the]] said snorkel tube; [[the]] said snorkel tube itself being at least partly designed in a streamlined manner.
- 5. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 1, wherein[[: the]] said short-travel drives of [[the]] said compact units include hydraulic cylinder drives.
- 6. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 2, wherein[[: the]] said short-travel drives of [[the]] said compact units include hydraulic cylinder drives.
- 7. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 3, wherein[[: the]] said short-travel drives of [[the]] said compact units include hydraulic cylinder drives.
- 8. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 4, wherein[[: the]] said short-travel drives of [[the]] said compact units include hydraulic cylinder drives.
- 9. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 1, wherein[[: the]] said communication means includes a radio unit for HF, VHF, UHF or UHF-satcom radio communication or a combination thereof.
 - 10. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 2, wherein[[: the]] said

communication means includes a radio unit for HF, VHF, UHF or UHF-satcom radio communication or a combination thereof.

- 11. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 3, wherein[[: the]] said communication means includes a radio unit for HF, VHF, UHF or UHF-satcom radio communication or a combination thereof.
- 12. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 4, wherein[[: the]] <u>said</u> communication means includes a radio unit for HF, VHF, UHF or UHF-satcom radio communication or a combination thereof.
- 13. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 5, wherein[[: the]] said communication means includes a radio unit for HF, VHF, UHF or UHF-satcom radio communication or a combination thereof.
- 14. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 1, further comprising:
 a yet further compact unit including an information means driven in a short-travel
 manner, said information means including one of a GPS unit and an ESM unit.
 - 15. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 2, further comprising: a yet further compact unit including an information means driven in a short-travel

manner, said information means including one of a GPS unit and an ESM unit.

- 16. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 7, further comprising:
 a yet further compact unit including an information means driven in a short-travel
 manner, said information means including one of a GPS unit and an ESM unit.
- 17. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 8, further comprising:

 a yet further compact unit including an information means driven in a short-travel
 manner, said information means including one of a GPS unit and an ESM unit.
- 18. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 16, wherein[[:the]] said communication means includes a radio unit for HF, VHF, UHF or UHF-satcom radio communication or a combination thereof.
- 19. (Currently Amended) A snorkel device according to claim 17, wherein[[:the]] said communication means includes a radio unit for HF, VHF, UHF or UHF-satcom radio communication or a combination thereof.
- 20. (Currently Amended) A snorkel device for a submarine, the device comprising: a movable snorkel tube movably connected to the submarine and movable away from the submarine;

an optical device connected to said snorkel tube <u>in a retracted position</u>, said optical device including an optronics short-travel drive connected to said snorkel tube <u>for moving said</u> optical device vertically relative to said snorkel tube and an optronics unit for above-water observation during <u>snorkeling the</u> travel (travel at periscope depth) of the submarine <u>at periscope depth</u>, said optronics short-travel drive moving said optronics unit relative to said snorkel tube to an <u>extended</u> position with said optronics unit arranged beyond an end of said snorkel tube;

a communication arrangement connected to said snorkel tube <u>in another retracted</u> <u>position</u>, said communication arrangement including a communications short-travel drive connected to said snorkel tube <u>for moving said communications arrangement vertically relative</u> <u>to said snorkel tube</u> and a[[n]] communications unit for above-water communication during <u>the snorkeling</u> travel (travel at periscope depth) of the submarine <u>at periscope depth</u>, said communications short-travel drive moving said communications unit relative to said snorkel tube to another extended position with said communications unit arranged beyond said end of said snorkel tube.

21. (New) A snorkel device according to claim 20, wherein said optical device and said communication arrangement are retracted within said snorkel tube in said retracted position.